

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 66 (1948)  
**Heft:** 193

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen - Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 193 Bern, Donnerstag 19. August 1948

66. Jahrgang — 66<sup>me</sup> année

Berne, jeudi 19 août 1948 N° 193

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 60  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen. — Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 38.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — inserionsstarif: 21 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 9.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 60  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 38.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „Le Vie économique“: 9 fr. 50 y compris la taxe postale.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postscheckverkehr, Beitritte. Service des chèques postaux, adhésions.  
Separatabzug: Warenaustausch und Zahlungsverkehr mit Schweden.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

#### Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Schuldbrief von Fr. 31 300 vom 16. März 1942, Belege E II/2849, zugunsten des Eigentümers Johann Ernst Widmer, Landwirt, zurzeit in Bern, lastend im III. Rang auf den Liegenschaften des Genanten, Hcimiswil, Grundbuch Nr. 593, Flur B 11,13, Parzelle Nr. 378/III (Kipf), Grundbuch Nr. 594, Flur B 10, Parzelle 469/II, Grundbuch Nr. 595, Flur A 22, Parzelle 143, Grundbuch Nr. 596, Flur B 2, Parzelle 35, Grundbuch Nr. 597, Flur A 22, Parzelle 145, Grundbuch Nr. 598, Flur B 10, Parzelle 437, Grundbuch Nr. 599, Flur B 10, Parzelle 496/I, Grundbuch Nr. 600, Flur B 9, Parzelle 480, Grundbuch Nr. 601, Flur B 10, Parzelle 496/I und Grundbuch Nr. 678, Flur A 17, Parzelle 209/II.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist, von der ersten Publikation dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Burgdorf vorzulegen, ansonst die anbegehrtete Kraftloserklärung vorgenommen wird. (W 425\*)

Burgdorf, den 17. August 1948.

Der Gerichtspräsident i. V.: Lehmann

Es wird vermisst der Inhaberschuldbrief vom 14. November 1929 von Fr. 20 000, errichtet im 3. Rang auf den Parzellen 378 und 379, Wohnhaus Nr. 4 an der Mittleren Holecstrasse, und Wohnhaus und Wirtschaft Nr. 2 an der Hauptstrasse in Binningen, Schuldner Hans Baumann-Dick.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der dritten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 423\*)

Liestal, den 16. August 1948.

Obergerichtskanzlei.

Es werden vermisst:

1. Sparheft Nr. 3396 der Luzerner Kantonalbank, Filiale Sursee, haltend per 31. Dezember 1947 Fr. 873;
2. Sparheft Nr. 4907 der Luzerner Kantonalbank, Filiale Sursee, haltend per 31. Dezember 1947 Fr. 496.69,

beide lautend auf Fräulein Frieda Troxler, des Anton und der Karolina Renggli, von Hildisrieden, in Nottwil.

Die Inhaber werden aufgefordert, diese Sparhefte innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

Sursee, den 18. August 1948.

(W 428\*)

Der Amtsgerichtsvicepräsident: Xaver Widmer.

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief von Fr. 100 000 vom 17. April 1924, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Aarburg Nr. 201, auf Frau Anna Melina Othilia Hüsey-Bübler, Aarburg, als Schuldnerin lautend.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiemit aufgefordert, ihn innert Jahresfrist, d. h. bis 21. August 1949, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgen würde. (W 429\*)

Zofingen, den 18. August 1948.

Bezirksgericht.

Durch Beschluss der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 5. Dezember 1947 wurde der Aufruf des vermissten Schuldbriefes von Fr. 8000, datiert den 5. Oktober 1927, ausgestellt von Johann Weber-Gautschi, Landwirt, Witikon zugunsten des Heinrich Lang, Förster in Witikon, haftend im 1. Rang auf einem Grundstück Wiesland von einer Hektare, 29 Aren, 60 m<sup>2</sup>, im Specki, Witikon, eingetragen im Protokoll Witikon 7, Seite 164, bewilligt.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von heute an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (W 12\*)

Zürich, den 16. Dezember 1947.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung,  
der Gerichtsschreiber: Dr. Müller.

Durch Beschluss der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 5. Dezember 1947 wurde der Aufruf folgender vermisster Urkunden bewilligt:

Inhaberschuldbrief von Fr. 25 000, datiert den 25. April 1914, lautend auf Lorenz Brusa, Baumeister, von Moresse, Induno-Olona, Provinz Como, wohnhaft in Zollikon, lastend im II. Rang auf 6 Aren 95 m<sup>2</sup> Gehäulegrundfläche und Umgelände an der Bahnhofstrasse in Zollikon, Kat.-Nr. 2690.

Inhaberschuldbrief von Fr. 20 000, datiert den 7. März 1921, lautend auf Johann Albert Hauser, Kaufmann, geh. 1866, von Windlach, Kanton Zürich, wohnhaft in Altstetten bei Zürich, lastend im III. Rang auf 6 Aren 95 m<sup>2</sup> Gehäulegrundfläche und Umgelände an der Bahnhofstrasse in Zollikon, Kat.-Nr. 2690.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von heute an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (W 13\*)

Zürich, den 16. Dezember 1947.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung,  
der Gerichtsschreiber: Dr. Müller.

Le détenteur de: a) actions au porteur N<sup>os</sup> 553 à 567 de 1000 fr. chacune, de la Société anonyme Drogues Réunies S. A., à Lausanne, coupon N<sup>o</sup> 7 et suivants attachés; b) livret d'épargne au porteur N<sup>o</sup> 28 047 du Crédit foncier vaudois, à Lausanne, est sommé de me les produire jusqu'au 31 octobre 1948, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 199\*)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

### Kraftloserklärungen — Annulations

Die 5 Aktien Nrn. 529, 530, 531, 532 und 533 der Sernftalbahnen AG., Engli, sind vom Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus unterm 16. August 1948 als kraftlos erklärt worden. (W 426)

Glarus, den 16. August 1948.

Der Zivilgerichtspräsident: Dr. H. Becker-Lieni.

Par ordonnance du 16 août 1948, le président du Tribunal I du district de Neuchâtel a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur au capital de 6000 fr., créée le 16 mars 1934 sur l'article 3036 du cadastre de Neuchâtel, en deuxième rang, inscrite au registre foncier sous n<sup>o</sup> 93 année 1934.

Neuchâtel, le 17 août 1948.

Le greffier du tribunal: R. Meylan.

## Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

### Zürich — Zurich — Zurigo

13. August 1948.

Union der Seifenfabrikanten der Schweiz USS. (Union des fabricants de savon de la Suisse USS.) (Unione dei fabbricanti di sapone della Svizzera USS.), in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB. Nr. 144 vom 22. Juni 1940, Seite 1130). Die Generalversammlung vom 11. Mai 1948 hat neue Statuten genehmigt. Die Genossenschaft bezweckt die allseitige Wahrung und Förderung der gemeinsamen Interessen der schweizerischen Seifenindustrie, namentlich durch: die Vertretung der schweizerischen Seifenindustrie und ihrer einzelnen Zweige, speziell im Verkehr mit Behörden, Amtsstellen und wirtschaftlichen Organisationen; die Beteiligung an der Bearbeitung der aktuellen wirtschaftlichen Fragen; die Mitgliedschaft bei andern wirtschaftlichen Organisationen, welche die Interessen der schweizerischen Industrie vertreten; die Betreuung und Durchführung von Aufgaben und Verpflichtungen, welche den Genossenschaftern oder einem Teil von ihnen durch allfällige besondere Vereinbarungen oder Reglemente im Rahmen der Tätigkeit der Genossenschaft überhunden sind; den Schutz der einheimischen Produktion gegenüber der ausländischen Konkurrenz; die Förderung des Genossenschaftszweckes durch andere geeignete Mittel. Die Verwaltung besteht aus 10 bis 15 Mitgliedern.

13. August 1948. Photochem. Produkte, Motoren usw.

Aktiengesellschaft Aksa (Société anonyme Aksa) (Società anonima Aksa), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 121 vom 28. Mai 1947, Seite 1426). Die Generalversammlung vom 22. Januar 1947 hat die Statuten abgeändert. Die Gesellschaft hat in den Zweckbereich den Handel mit Motoren und Maschinenteilen aller Art, sowie die Uebernahme von Vertretungen in diesen oder ähnlichen Gegenständen aufgenommen. Hans Gubler-Webrli ist nicht mehr Präsident, sondern Delegierter des Verwaltungsrates. Neu wurde in den Verwaltungsrat als Präsident gewählt: Alfred Müller, von Lenzburg, in Zürich. Er führt Einzelunterschrift. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Ednard Walter Gubler, von und in Zürich. Die Prokura von Gustav Kummer ist erloschen.

13. August 1948. Ventilationsanlagen.

Klima und Thermik A. G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 78 vom 3. April 1947, Seite 922). Dr. Hermann Walder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fritz Gschwind ist nicht mehr Delegierter, sondern Präsident des Verwaltungsrates; er führt wie bisher Einzelunterschrift. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dr. jur. Ernst Bossard, von Kolliken, in Erlenbach (Zürich). Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

13. August 1948. Dachdeckergeschäft usw.  
**Felix Binder Aktiengesellschaft**, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1947, Seite 718), Betrieb eines Dachdeckergeschäftes usw. August Ringger-Klaus ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt: Felix Binder-Hefli, von und in Zürich. Geschäftslokal: Hölderlinstrasse 10, in Zürich 7.

13. August 1948.  
**Gemeindehaus- & Quartier-Verein Albisrieden**, in Zürich 9, Genossenschaft (SHAB. Nr. 156 vom 3. Juli 1946, Seite 2034). Ernst Hofer ist nicht mehr Kassier, bleibt aber im Vorstand. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand als Kassier gewählt: Rudolf Kuhn, von und in Zürich. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Sekretär oder dem Kassier.

13. August 1948.  
**Ipsophon-Vertriebs-A.-G. (Exploitation Ipsophone SA.) (Esercizio Ipsofono S. A.)**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 213 vom 12. September 1946, Seite 2682), industrielle Erzeugnisse usw. Dr. Werner von Arx ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. August 1948.  
**A. Schmid, Maschinenbau**, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juli 1947, Seite 1692). Der Inhaber hat den geschäftlichen Sitz sowie das persönliche Wohnsitz nach Scherzenbach verlegt. Geschäftslokal: Beim Bahnhof.

13. August 1948. Restaurant.  
**Jakob Maag**, in Zürich (SHAB. Nr. 249 vom 24. Oktober 1934, Seite 2941), Restaurationsbetrieb. Geschäftslokal: Sihlramstrasse 5, Bahnhofbuffet Selnau.

13. August 1948. Gesundheitstechnische Anlagen usw.  
**H. und J. Trümpi**, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 145 vom 25. Juni 1946, Seite 1905), gesundheits- und wärmetechnische Anlagen usw. Zwischen dem Gesellschafter Jakob Trümpi und seiner Ehefrau Emma, geb. Lüscher, besteht Gütertrennung.

13. August 1948. Textilien.  
**Alfons Baumann**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Alfons Baumann, von Mosnang, in Zürich 6. Handel mit Textilien. Markusstrasse 14.

13. August 1948.  
**Kelly Pneum Import, L. Blattner**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Leo Blattner, von Küttigen, in Zürich 7. Generalvertretung für die Schweiz für «Kelly»-Pneus und -Schläuche. Zürichbergstrasse 104.

13. August 1948. Schokolade  
**Wilh. Ghisalberti**, in Zürich (SHAB. Nr. 235 vom 8. Oktober 1947, Seite 2946), Handel en gros mit Schokolade. Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

13. August 1948.  
**Heizmaterial A.-G.**, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 35 vom 12. Februar 1945, Seite 346). Diese Gesellschaft wurde mit Beschluss ihrer Generalversammlung vom 11. Juni 1948 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

13. August 1948.  
**Société Financière Obocan**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1947, Seite 366). Finanzgeschäfte usw. Die Generalversammlung vom 28. Juli 1948 hat die Statuten dem neuen Rechte angepasst. Das Grundkapital von Franken 500 000 wurde im Sinne von Art. 735 OR. herabgesetzt auf Fr. 100 000 durch Herabsetzung des Nennwertes der 500 Aktien von Fr. 1000 auf Fr. 200. Es zerfällt nun in 500 vollbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 200. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt.

13. August 1948. Lebensmittel usw.  
**E. Blickenstorfer & Co. A.-G.**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 45 vom 24. Februar 1948, Seite 553), Lebensmittel aller Art usw. Ernst Blickenstorfer und Gottfried Langmeier sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Geschäftslokal: Seefeldstrasse 56, in Zürich 8.

13. August 1948.  
**Metallwaren & Apparatebau A. G.**, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 216 vom 16. September 1947, Seite 2685). Die Prokura von Hans Näf ist erloschen.

13. August 1948. Metzgerei usw.  
**Rudolf Wirz**, in Rütli (SHAB. Nr. 313 vom 11. Dezember 1920, Seite 2346), Metzgerei und Wirtschaft «Zur Traube». Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. August 1948. Arzneimittel usw.  
**Causyth A. G. (Causyth S. A.) (Causyth Ltd.)**, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. Juli 1948 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herstellung und den Vertrieb des Arzneimittels «Causyth» sowie anderer pharmazeutischer Produkte. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, zerfällt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch erfolgen. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus 1 bis 5 Mitgliedern, gehören an und führen Einzelunterschrift: Rolf Merlitschek, von und in Zürich, als Präsident; Alfred Lorman, Bürger der USA., in New York, und Viktor Schereschewski, von Küsnacht (Zürich), in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an Hans Weyermann, von Wittenbach, in Zürich. Geschäftsdomizil: Mühlegasse 17 in Zürich 1 (bei der Oxyda A.-G.).

14. August 1948. Photo- und Kinoapparate usw.  
**Rumitas G. m. b. H.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 14 vom 19. Januar 1948, Seite 174), Maschinen und Apparate, speziell Photo- und Kinoapparate usw. Die Gesellschafterversammlung vom 9. August 1948 hat die Statuten abgeändert. Isidor Jacobson ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Stammeinlage im Betrage von Fr. 1000 ist an die Gesellschafterin Gertrud Russek, geb. Mathys, übergegangen. Es besteht nur noch eine einzige Stammeinlage im Betrage von Fr. 20 000. Sie gehört der Gesellschafterin Gertrud Russek, geb. Mathys.

14. August 1948.  
**Bauspezialitäten A.-G.**, Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 2 vom 5. Januar 1948, Seite 11), Fabrikation und Vertrieb von Baumaterialien usw. Die Generalversammlung vom 3. August 1948 hat durch Statutenrevision die Firma abgeändert in **Baspag Bauspezialitäten A. G.**

14. August 1948.  
**FORTUNA Lebens-Versicherungs-Gesellschaft**, in Zürich 4, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 179 vom 4. August 1947, Seite 2225). Die Prokura von Gottfried Studer ist erloschen. Der Prokurist Dr. Max Ronner wurde zum stellvertretenden Direktor ernannt; er führt nun Kollektivunterschrift statt Kollektivprokura. Kollektivprokura ist erteilt an Karl Gerber, von Sumiswald, in Zürich.

14. August 1948.  
**Konsumgenossenschaft Niederuster**, in Uster (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1944, Seite 1). Albert Hofmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jakob Steiner ist jetzt Vizepräsident des Vorstandes; er ist nicht mehr Verwalter. Neu wurde in den Vorstand als Verwalter gewählt Albert Hofmann-Gallmann, von und in Uster. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar; der Verwalter führt Einzelunterschrift.

14. August 1948. Feinmechanische Werkstätte usw.  
**Alos A. G.**, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1948, Seite 392), Errichtung einer feinmechanischen Werkstätte usw. Dr. Hans Weiss ist aus dem

Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Das Mitglied des Verwaltungsrates Dr. Adolf Ehrbar ist nun dessen Präsident; er führt weiterhin Kollektivunterschrift.

14. August 1948. Röntgenanlagen usw.  
**Metalix A. G. Zürich**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 14 vom 19. Januar 1948, Seite 173), Röntgen- und elektromedizinische Anlagen usw. Marcel Schlumberger ist Direktor mit Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura ist erteilt an: Max Morgenthaler, von Staffelfach, in Zürich, und Martin Jean Schroeter, von und in Zürich. Sie zeichnen gemeinsam.

14. August 1948. Schuhe.  
**C. F. Bally A.-G. (Société Anonyme C. F. Bally) (C. F. Bally Limited)**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 55 vom 6. März 1948, Seite 672), Beteiligung an Unternehmungen der Schuhindustrie usw. Dr. Ernst Dübi ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Walter Stampfli, von Aeschi (Solothurn), in Solothurn.

14. August 1948.  
**Pfister-Papier A. G.**, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1948, Seite 2085), Papiere und Kartons aller Art. Dr. Gustav von Schulthess ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat als Vizepräsident gewählt August von Schulthess Rechberg, von und in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift.

14. August 1948. Stoffe usw.  
**Tesseta A. G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1948, Seite 130), Stoffe und Garne. Franz Busch wurde in den Verwaltungsrat gewählt; er bleibt Direktor und führt weiterhin Einzelunterschrift. Dr. Adolf Ehrbar ist jetzt Präsident des Verwaltungsrates.

14. August 1948. Damenkleider.  
**Frau Mayr**, in Zürich (SHAB. Nr. 96 vom 28. April 1942, Seite 965). Anfertigung von Damenkleidern aus Seidenstoffen. Die Inhaberin hat infolge Verheiratung den Familiennamen Höner und das Bürgerrecht von Zürich und Schübelbach erhalten. Der Ehemann hat gemäss Art. 167 ZGB. die Zustimmung erteilt. Die Firma wird abgeändert auf **Frau Höner**.

14. August 1948. Textilien, Schuhe usw.  
**Alfred Egger**, in Winterthur (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1947, Seite 2137), Handel mit Textilien. Der Geschäftsbereich wird erweitert auf Handel mit Schuh- und Pelzwaren.

14. August 1948. Kisten. Holzkunstartikel.  
**Fritz Waeber-Gräfflein**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Fritz Waeber-Gräfflein, von Bern und Stäfa, in Uerikon, Gemeinde Stäfa. Fabrikation und Verkauf von Exportkisten und Holzkunstartikeln. Seefeldstrasse 27.

14. August 1948. Haushaltartikel usw.  
**Franz Brun**, in Zürich (SHAB. Nr. 50 vom 29. Februar 1944, Seite 489), Vertrieb von Neuheiten in der Haushaltsbranche usw. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. August 1948. Bitumen-Produkte usw.  
**B. Feuersenger**, in Zürich (SHAB. Nr. 45 vom 23. Februar 1945, Seite 446), Bitumen-Produkte usw. Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Würenlos (SHAB. Nr. 184 vom 9. August 1948, Seite 2220) im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

14. August 1948. Kolonialwaren.  
**Albert Wipf**, in Gross-Andelfingen (SHAB. Nr. 139 vom 18. Juni 1926, Seite 1114), Kolonialwarenhandlung. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzel-firma «Wipf», in Gross-Andelfingen, erloschen.

14. August 1948. Kolonialwaren usw.  
**Wipf**, in Gross-Andelfingen. Inhaber dieser Firma ist Friedrich Wipf, von Gross-Andelfingen und Marthalen, in Genf. Die Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-firma «Albert Wipf», in Gross-Andelfingen, übernommen. Einzelprokura ist erteilt an Albert Wipf, von Gross-Andelfingen und Marthalen, in Dielsdorf. Kolonialwaren und Tabakwarenhandlung. Beim Bahnhof.

#### Bern — Berne — Berna Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

13. August 1948.  
**Vieh-zuchtgenossenschaft Seftigen**, in Seftigen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft, welche die Förderung der schweizerischen Fleckviehzucht bezweckt. Die Statuten datieren vom 15. Januar 1948. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine zu Fr. 50. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet einzig das Genossenschaftsvermögen. Die Mitteilungen der Genossenschaft erfolgen mündlich an den Versammlungen oder durch Schreiben an die Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen, soweit vom Gesetz vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die übrigen im «Anzeiger für das Amt Seftigen». Der Vorstand besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Die Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär oder dem Kassier zu zweien kollektiv. Walter Schneider, von Seftigen, ist Präsident; Hans Rubi, von Oppligen, Vizepräsident; Alfred Neuhaus, von Heiligenschwendi, Sekretär und Zuchtbuchführer, und Hugo Stooss, von Wileroltigen, Kassier, alle in Seftigen. Domizil: am Wohnort des jeweiligen Präsidenten, gegenwärtig bei Walter Schneider, Sohn, Seftigen.

#### Bureau Burgdorf

14. August 1948.  
**Landwirtschaftliche Genossenschaft Koppigen und Umgebung**, in Koppigen (SHAB. Nr. 116 vom 22. Mai 1945). Aus der Verwaltung sind der Präsident Fritz Widmer-Wyss, der Vizepräsident Fritz Wälchli, sowie der Sekretär und Geschäftsführer Fritz Baumberger-Flückiger, ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: als Präsident: Werner Thomet, von Wohlen bei Bern, in Willadingen; als Vizepräsident: Hans Wyss-Grütter, von und in Alchenstorf, und als Sekretär: Fritz Läng, von Utzenstorf, in Koppigen. Zum Verwalter wurde gewählt Werner Herrmann, von Langnau i. E., in Willadingen. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Sekretär oder dem Verwalter.

14. August 1948. Kleiderstoffe, Konfektion usw.  
**Otto Lüthi & Co.**, in Burgdorf. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 9. August 1948 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Otto Lüthi, von Linden (Bern), in Bern, mit seiner Ehefrau Hedwig, geborene Wytttenbach, unter dem Güterstand der Gütertrennung lebend. Kommanditistin mit einer Kommandite von Fr. 20 000 ist Elfriede Eberle, von Kammersrohr, in Grenchen. Handel mit Kleiderstoffen, Konfektion und Masschneiderei. Bahnhofplatz 1.

16. August 1948. Sägerei usw.  
**Jak. Leibundgut**, in Alchenstorf. Inhaber dieser Einzel-firma ist Jakob Leibundgut, von Affoltern i. E., in Alchenstorf. Sägerei und Holzhandlung.

16. August 1948.  
**Eisenbahner Bau- und Wohngenossenschaft Lerchenbühl Burgdorf**, in Burgdorf (SHAB. Nr. 114 vom 19. Mai 1947). Aus der Verwaltung sind infolge Todes der Präsident Fritz Graf und der Vizepräsident Hans Bär ausgeschieden;

ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Vizepräsident ist der Kassier Johann Rufer. Als solcher führt er kollektiv mit dem Sekretär Max Schibler oder mit dem Buchhalter Walter Schaerr die Unterschrift.

#### Bureau de Courtelary

13 août 1948. Gypserie, peinture.

**Corti frères**, à Sonvillier. Joseph Corti et Louis Corti, les deux d'Agno, à Sonvillier, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> juillet 1948. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Entreprise de gypserie et peinture.

14 août 1948. Restaurant.

**A. Oswald-Gerber**, à St-Imier. Le chef de la maison est Adolphe Oswald, allié Gerber, de Oberhofen (Thoune), à St-Imier. Restaurant et café de la Rotonde. Place du Marché 2.

14 août 1948. Ferblanterie, etc.

**Vuilleumier frères**, à St-Imier. René Vuilleumier et William Vuilleumier, les deux de Tramelan-Dessus et La Sagne, à St-Imier, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1946. Ferblanterie, installations, chauffages centraux. Rue de la Suze 8.

#### Bureau de Delémont

14 août 1948.

**Société laitière de Courcelon et environs**, à Courcelon, société coopérative (FOSC. du 25 mars 1941, N° 71, page 586). Dans son assemblée générale du 14 décembre 1940, la société a adopté de nouveaux statuts conformes à la législation actuelle. En plus de la responsabilité personnelle et solidaire, les associés ont également l'obligation d'effectuer des versements supplémentaires illimités. La société a pris comme nouvelle raison sociale **Société de fromagerie de Courcelon**. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

14 août 1948.

**Société de laiterie de Rebeuvelier et environs**, à Rebeuvelier (FOSC. du 4 mai 1939, N° 103, page 926). Dans son assemblée générale du 19 avril 1941, la société a adopté de nouveaux statuts conformes à la législation actuelle. En plus de la responsabilité personnelle et solidaire, les sociétaires ont également l'obligation d'effectuer des versements supplémentaires illimités. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce.

#### Bureau de Moutier

13 août 1948.

**Société coopérative de consommation de Lajoux et environs**, à Lajoux, société coopérative (FOSC. du 24 juin 1947, N° 144, page 1716). Simon Gogniat (jusqu'ici vice-président) est nommé nouveau président; le vice-président est: Georges Rebetez, de et à Lajoux, et le secrétaire-gérant: Armand Crevoisier (inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux du président, vice-président avec le secrétaire-gérant. La signature de Paul Rebetez, président, démissionnaire, est radiée.

#### Bureau Trachselwald

13. August 1948. Bürsten.

**Emil Minder-Efinger**, in Huttwil, Bürstenfabrikation (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1932, Seite 354). Diese Einzelfirma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

#### Schwyz — Schwytz — Svitto

17. Juli 1948.

**Kirschenverwertungsgenossenschaft Innerschwyz**, in Steinen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft, welche die Hebung und Förderung des Kirschenbaues und der Kirschenverwertung bezweckt. Die Statuten datieren vom 4. Juli 1948. Die Genossenschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen «Kirschenverwertungsgenossenschaft Steinen-Steinerberg», in Steinen. Für die Verbindlichkeiten haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine zu Fr. 50. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheinen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die übrigen in der «Innerschweizer Bauernzeitung». Die Verwaltung besteht aus einem Vorstand von mindestens 7 Mitgliedern. Martin Betschart, von Morschach, in Steinen, ist Präsident, Karl Fischlin, von und in Steinerberg, Aktuar; diese beiden zeichnen kollektiv. Paul Giezendanner, von Bütschwil, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, ist Geschäftsführer und zeichnet einzeln.

12. August 1948.

**Forellenzucht Brunnen A. G.**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB. Nr. 40 vom 18. Februar 1948, Seite 495). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 5. Juli 1948 hat sich diese Aktiengesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf die Kollektivgesellschaft «Forellenzucht Brunnen, Elscner & Rickenbach», in Ingenbohl, (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1948, Seite 563). Die Aktiengesellschaft wird demnach gelöscht.

12. August 1948.

**Viehzüchtgenossenschaft Berg-Schwyz**, in Aufberg, Gemeinde Schwyz (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1947, Seite 3690). Alois von Euw, Präsident, Georg Anton Betschart, Vizepräsident, und Alois Steiner, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: Josef Marty, von Unteriberg, in Aufberg, als Präsident; Anton Schilter, von Schwyz, in Aufberg, als Vizepräsident, und Pius Tschümperlin, von Alpthal, in Rickenbach, als Kassier, alle in der Gemeinde Schwyz. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

12. August 1948. Bedarfsartikel aus Kunststoffen usw.

**Mythenwerk, Huber & Meyer**, in Steinen, Fabrikation von industriellen und technischen Bedarfsartikeln aus Kunststoffen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1947, Seite 2239). Die Gesellschaft hat sich am 11. August 1948 aufgelöst und wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

#### Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden aito

16. August 1948.

**Brunnengenossenschaft Syten & Stoilen**, in Schwendi, Gemeinde Sarnen (SHAB. Nr. 29 vom 5. Februar 1929, Seite 238). Die Genossenschaft hat in der Generalversammlung vom 31. August 1947 ihre Statuten revidiert und sie dem neuen Obligationenrecht angepasst. Publikationsorgan ist das «Obwaldner Amtsblatt» und in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Brunnenvogt Alois Amstalden ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Brunnenvogt ist Walter Imfeld, Stollen, von Lungern, in Schwendi, Gemeinde Sarnen, der Einzelunterschrift führt.

#### Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

16. August 1948. Chemisch-technische Produkte, Textilien.

**Adolf Näpflin**, in Wolfenschiessen, Patentneuheiten (SHAB. Nr. 72 vom 27. März 1945, Seite 711). Neue Geschäftsnatur: Handel mit und Versand von chemisch-technischen Produkten und Textilien.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

14. August 1948. Bäckerei, Spezereien.

**Eduard Fasel**, in Alterswil, Bäckerei, Spezereien (SHAB. Nr. 16 vom 22. Januar 1931, Seite 139). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs an die nachstehend eingetragene Firma «Alois Fasel», in Alterswil, gelöscht.

14. August 1948. Spezereien, Bäckerei.

**Alois Fasel**, in Alterswil. Inhaber der Firma ist Alois Fasel, des Eduard, von St. Ursen, in Alterswil. Spezereihandlung und Bäckerei.

14. August 1948.

**Immobilien-genossenschaft Heitenried und Umgebung**, in Heitenried (SHAB. Nr. 211 vom 9. September 1938, Seite 1958). Die Genossenschaft hat an der Generalversammlung vom 26. Dezember 1945 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

14. August 1948.

**Entwässerungskörperschaft von Heitenried und Umgebung**, in Heitenried. Unter dieser Firma besteht eine öffentlich-rechtliche Körperschaft gemäss Art. 52, 59, 703 des Schweizerischen Zivilgesetzbuches und Art. 284 des kantonalen Einführungsgesetzes zum Schweizerischen Zivilgesetzbuch. Die Statuten datieren vom 4. Dezember 1942 und sind durch den Staatsrat des Kantons Freiburg am 23. Juli 1943 genehmigt worden. Sie bezweckt die Boden-Entwässerung und -Meliorationen in der Gemeinde Heitenried und in anstossenden Grundstücken der Nachbargemeinden. Die Beiträge der Mitglieder werden von einer hierzu ernannten Kommission nach einem besonderen Verteilungsplan im Sinne der Art. 13 und 14 des kantonalen Gesetzes vom 10. Mai 1852 festgesetzt. Für die Verbindlichkeiten der Körperschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Die Bekanntmachungen erfolgen im Amtsblatt des Kantons Freiburg, die gesetzlich vorgeschriebenen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eine Kommission von 9 Mitgliedern bildet die Verwaltung der Körperschaft und diese wird vertreten durch den Präsidenten, den Vizepräsidenten und den Sekretär, welche kollektiv zu zweien zeichnen. Max Zahno, von Dündingen und Tafers, in Heitenried, ist Präsident; Felix Schneuwly, von Wünnewil, in Heitenried, ist Vizepräsident. Sekretär ist Anton Lötcher, von Zürich, in Heitenried.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Lebern

16. August 1948.

**A. Rieder-Fröhlicher, Uhrenfabrikation**, in Langendorf, Uhrenfabrikation und Handel mit Uhren (SHAB. Nr. 120 vom 24. Mai 1944, Seite 1170). Diese Einzelfirma hat den Sitz nach Solothurn verlegt (SHAB. Nr. 178 vom 2. August 1948, Seite 2151) und wird daher im Handelsregister von Lebern von Amtes wegen gelöscht.

##### Bureau Stadt Solothurn

14. August 1948.

**Degro-Reklame C. Grossniklaus & Cie.**, in Solothurn, allgemeine Reklame, Herstellung von Reklameplakaten usw. (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1946, Seite 3675). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Ch. Grossniklaus, unter der Einzelfirma «Degro-Reklame Ch. Grossniklaus», in Solothurn, übernommen.

14. August 1948.

**Degro-Reklame Ch. Grossniklaus**, in Solothurn. Inhaber der Firma ist Charles Grossniklaus, von Beatenberg, in Solothurn. Die Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Degro Reklame C. Grossniklaus & Cie.», in Solothurn, übernommen. Reklame-Atelier, Herstellung von Reklame-Plakaten usw. Geschäftslokal: Käppelhofstrasse 12.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

11. August 1948.

Die 4 nachgenannten Einzelfirmen werden infolge Wegzuges der Inhaber gemäss Art. 68 HRGv. von Amtes wegen gelöscht:

Bäckerei usw.

**A. Huber**, in Basel, Bäckerei usw. (SHAB. Nr. 144 vom 23. Juni 1946, Seite 1459).

Eisenwaren usw.

**Werner Steiner**, in Basel, Handel mit Eisenwaren usw. (SHAB. Nr. 51 vom 3. März 1943, Seite 491).

Vertretungen usw.

**Karl Schnell**, in Basel, Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 130 vom 9. Juni 1942, Seite 1291).

Vertretungen.

**Karl Böhler**, in Basel, Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 117 vom 3. August 1942, Seite 1775).

11. August 1948. Manufakturwaren.

**Lang & Cie. in Liq.**, in Basel, Handel mit Manufakturwaren en gros usw. (SHAB. Nr. 243 vom 19. Oktober 1931, Seite 2230). Die Kommanditgesellschaft ist nach beendigter Liquidation erloschen.

11. August 1948. Treuhand usw.

**Dr. Fernand Lang**, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Dr. Fernand Lang-Rosenes, von und in Basel. Treuhandbureau und Liegenschaftsvermittlung. Schützenmattstrasse 37.

11. August 1948. Clichés.

**Bünier & Co.**, in Basel, Fabrikation von Clichés (SHAB. Nr. 92 vom 22. April 1947, Seite 1083). Aus der Kommanditgesellschaft ist der Kommanditär Max Paul Niedermann-Gamberini ausgeschieden. Seine Kommandite von Fr. 10 000 ist erloschen.

11. August 1948.

**Gesellschaft für kinematographische Werte (Société de valeurs cinématographiques)**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1948, Seite 1775). Nachdem der Einspruch der Eidgenössischen Kriegsgewinnsteuerverwaltung zurückgezogen ist, wird die Gesellschaft gelöscht.

12. August 1948.

**Aktiengesellschaft Floretspinnerei Ringwald (Société anonyme Filature de Chappe Ringwald)**, in Basel (SHAB. Nr. 108 vom 10. Mai 1946, Seite 1409). Aus dem Verwaltungsrat sind Ivan Strohl und Dr. Hartmann Koehlin ausgeschieden. Neu wurden gewählt: Dr. Hans Franz Sarasin-Burckhardt, von und in Basel, und Heinrich Alioth-De Bary, von Basel, in Arlesheim. Rudolf Christ-de Neuf-

ville ist nicht mehr Delegierter. Der Delegierte Eduard Merian-de Pourtalès wohnt nun in Basel. Die Unterschrift des Direktors Joseph Nebel ist erloschen.  
12. August 1948.

**Geschäftsbücherfabrik Basel Bühler A.G.**, in Basel (SHAB. Nr. 201 vom 29. August 1947, Seite 2502). Neues Domizil: St.-Alban-Anlage 66.  
12. August 1948. Fuhrhalterei, Autotransporte.

**Adolf Soder-Wodein**, in Basel, Fuhrhalterei (SHAB. Nr. 193 vom 21. August 1925, Seite 1435). Der Inhaber nimmt ferner in die Geschäftsnatur auf: Autotransporte.

12. August 1948. Plexiglas usw.  
**Artiplex G. m. b. H.**, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 2. August 1948 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung, welche die Herstellung von Artikeln aus Plexiglas, Celastoid und verwandten Kunststoffen sowie den Handel mit derartigen, selbst hergestellten als auch von Dritten gekauften Artikeln bezweckt. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Jean François Billaud-Haschke, von Donneloye, in Basel, und Cuno Furrer-Ziogas, von Küssnacht (Zürich), in Luzern, mit Stammeinlagen von je Fr. 10 000. Die Gesellschafter bringen in die Gesellschaft Rohmaterialien, Halbfabrikate, Werkzeuge und Maschinen sowie weiteres Mobiliar zum Preise von Fr. 20 000 ein, gemäss Inventar vom 2. August 1948. Durch diese Sacheinlage sind die beiden Stammeinlagen voll liberriert. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt, Jean Billaud und Cuno Furrer sind Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Domizil: Hammerstrasse 128.

12. August 1948. Optik usw.  
**M. Ramstein, Iberg & Cie**, in Basel, Spezialinstitut für Brillenoptik usw. (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1948, Seite 612). Die Kommandite von Walter Max Ramstein wird von Fr. 5000 auf Fr. 10 000 erhöht. Neu tritt als Kommanditist in die Gesellschaft ein Rolf Herbert Ramstein, von und in Basel, mit der Summe von Fr. 5000.

13. August 1948. Buchdruckerei.  
**Salvadé & Thommen**, in Basel. Luigi Salvadé-Thommen, von Ligornetto, in Muttenz, Walter Thommen und Roland Thommen, beide von Oberdorf (Basel-Landschaft), in Basel, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. August 1948 begonnen hat. Der Gesellschafter Luigi Salvadé zeichnet zu zweien mit einem der andern Gesellschafter. Buchdruckerei. Steinentorstrasse 29.

13. August 1948. Seidenwaren usw.  
**Samuel Orzel Aktiengesellschaft**, in Basel, Handel mit Seiden- und Manufakturwaren (SHAB. Nr. 263 vom 10. November 1947, Seite 2324). Aus dem Verwaltungsrat ist Léon Peisch-Guggenheim infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde gewählt die bisherige Prokuristin Marie Buks-Orzel. Sie führt wie bisher Einzelunterschrift.

13. August 1948. Immobilien.  
**Ahorn A.G.**, bisher in Binningen (SHAB. Nr. 282 vom 3. Dezember 1942, Seite 2756). In der Generalversammlung vom 1. Juli 1948 wurden die Statuten geändert. Der Sitz wurde nach Basel verlegt. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 20. Januar 1942 und wurden am 7. November 1942 geändert. Zweck der Gesellschaft ist An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften sowie Beteiligung an ähnlichen Liegenschaftsgeschäften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 500. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltung aus 1 bis 7 Mitgliedern gehören an: Dr. Valerie L. Hinderling-Schneider, von und in Basel, als Präsidentin; Dr. Ernst Kron, von Basel, in Riehen, und Dr. Hans Peter Schmid, von und in Basel. Alle führen Einzelunterschrift. Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Emil Steffen ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde gewählt Dr. Felix Burckhardt, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Bäumlengasse 2.

14. August 1948. Autotaxi usw.  
**Settelen A.G.**, in Basel, Autotaxi usw. (SHAB. Nr. 113 vom 16. Mai 1946, Seite 1487). In der Generalversammlung vom 12. August 1948 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 100 000 wurde durch Ausgabe von 100 neuen Aktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 50 000 wurden durch Verrechnung liberriert.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

16. August 1948. Manufakturwaren usw.  
**J. Ott-Meinen**, in Schaffhausen, Manufakturwaren- und Ausstattungsgeschäft (SHAB. Nr. 75 vom 30. März 1917, Seite 523). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzel-firma « Ott-Meinen », in Schaffhausen.

16. August 1948. Manufakturwaren, Ausstattungen.  
**Ott-Meinen**, in Schaffhausen. Inhaberin dieser Einzel-firma, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Einzel-firma « J. Ott-Meinen », in Schaffhausen, übernimmt, ist Witwe Rosa Ott-Meinen, von Basadingen und Schaffhausen, in Schaffhausen. Manufakturwaren- und Ausstattungsgeschäft. Vordergasse 62.

#### Appenzel A.-Rh. — Appenzel Rh. ext. — Appenzel est.

11. August 1948. Haushaltartikel usw.  
**Rosa Hafner-Bühler**, in Hundwil. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, nach Art. 167 ZGB. Rosa Hafner-Bühler, von Stein (Appenzel A.-Rh.), in Hundwil. Vertrieb von Haushaltartikeln und Kurzwaren. Friedeck.

14. August 1948. Bäckerei, Wirtschaft usw.  
**Theodor Bissig, z. Rose**, in Gais. Inhaber dieser Firma ist Theodor Bissig, von Isenthal, in Gais. Bäckerei, Wirtschaft und Spezialehandlung. Gaiserau Nr. 134.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

14 agosto 1948.  
**Società per Industria Commercio Agricoltura «Lauis»**, in Grono, società anonima (FUSC. del 28 aprile 1945, N° 98, pagina 973). Gli amministratori Ernesto Mombello e Paolo Ribbi non fanno più parte del consiglio d'amministrazione. Il loro diritto alla firma è estinto. A nuovi membri del consiglio d'amministrazione sono stati designati: D<sup>r</sup> Enrico de Bernardinis, fu Napoleone, da Italia, in Genova, e Roger Gallopin, di Edoardo, da Dardagny, in Ginevra. Ciascuno di essi firmerà collettivamente con un altro amministratore o con un procuratore.

14. August 1948.  
**Genossenschaft Höhenonsonne-Verlag Clavadel**, in Davos-Clavadel (SHAB. Nr. 245 vom 20. Oktober 1947, Seite 3080). Aus dem Vorstand ist Hans Bürki ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand

gewählt Emma Homberger, von Wetzikon (Zürich), in Davos-Clavadel. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit je einem weiteren Mitglied des Vorstandes.

14. August 1948.  
**Kalkwerk Surava in Liq.**, in Surava (SHAB. Nr. 195 vom 22. August 1947, Seite 2429). Diese Genossenschaft ist nach beendigter Liquidation erloschen.

#### Aargau — Argovie — Argovia

14. August 1948.  
**Hermann Lanz A.G.**, Fabrik für elektrotechnische Artikel und Metallwaren, in Murgenthal, Fabrikation von und Handel mit elektrotechnischen Artikeln und Metallwaren usw. (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1946, Seite 808). Kollektivprokura wurde erteilt an Paul Spielmann, von Niedergösgen, in Olten, und an Hans Hofmann, von Rüggisberg, in Murgenthal.

14. August 1948. Mechanische Werkstätte, Werkzeuge.  
**Alfred Sandmeier**, in Stauf. Inhaber dieser Firma ist Alfred Sandmeier-Gloor, von und in Stauf. Mechanische Werkstätte; Werkzeugfabrikation. Hinterdorf.

14. August 1948.  
**Aargausche Kantonalbank**, in Aarau (SHAB. Nr. 128 vom 4. Juni 1948, Seite 1555). Die Prokura von Eduard von Okolski ist erloschen.

14. August 1948. Immobilien.  
**Capan A.-G. Zofingen**, in Zofingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten und des öffentlich beurkundeten Errichtungsaktes vom 11. August 1948 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Verwaltung und Veräusserung von Immobilien und andern Vermögenswerten. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen Geschäften oder Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, die voll einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Einladungen an die Aktionäre können auch durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbescheinigung erfolgen, sofern der Verwaltung alle Aktionäre bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Fritz Gerber, von Aarwangen, in Rothrist. Domizil: Notariatsbureau Fritz Gerber, Kirchplatz 411.

14. August 1948. Stahlwaren usw.  
**Loertscher & Noser BELINOX Stetten Kt. Aargau**, in Stetten, Spezialfabrik für rostfreie Stahlwaren, Spültische und Apparatebau (SHAB. Nr. 178 vom 2. August 1946, Seite 2319). Diese Kollektivgesellschaft hat sich per 31. Mai 1948 aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft « F. Loertscher & Co. BELINOX », in Stetten (Aargau).

14. August 1948. Spültische, Chromnickel-Stahlwaren.  
**F. Loertscher & Co. BELINOX**, in Stetten. Unter dieser Firma sind Fritz Loertscher, Ernst Loertscher und Walter Loertscher, alle von Dientigen, in Stetten (Aargau), eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1948 ihren Anfang nahm. Zur Vertretung der Gesellschaft ist einzig Fritz Loertscher befugt. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft « Loertscher & Noser BELINOX Stetten Kt. Aargau », in Stetten. Spültischfabrikation und Spezialfabrik für rostfreie Chromnickelstahlwaren. Mittelforf.

14. August 1948. Autotransporte.  
**Gottfried Suter-Hauser**, in Böttstein. Inhaber dieser Firma ist Gottfried Suter-Hauser, von Kölliken, in Böttstein. Autotransporte (Sachentransport).

14. August 1948. Technisches Bureau usw.  
**E. Spühler**, in Aarburg. Inhaber dieser Firma ist Ernst Spühler, von Zürich, in Aarburg. Technisches Bureau und Vertretungen von chemischen Produkten. Frohburgstrasse 782.

14. August 1948.  
**Milchverwertungs-Genossenschaft Birri**, in Aristau (SHAB. Nr. 140 vom 19. Juni 1935, Seite 1564). In den Generalversammlungen vom 12. Januar und 8. Juli 1948 wurden die Statuten dem neuen Recht angepasst. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich, solidarisch und unbeschränkt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

14. August 1948.  
**Elektra Vorder-Bergdietikon**, in Bergdietikon, Genossenschaft (SHAB. Nr. 224 vom 24. September 1940, Seite 1720). In der Generalversammlung vom 15. November 1947 wurden die Statuten revidiert und dem neuen Obligationenrecht angepasst. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 5 Mitgliedern. Samuel Kuhn ist wegen Rücktritts aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in die Verwaltung als Kassier gewählt Albert Boll, von und in Bergdietikon. Der Präsident oder der Vizepräsident und der Aktuar oder je ein anderes Mitglied der Verwaltung führen Kollektivunterschrift zu zweien.

14. August 1948.  
**Belart & Appenzeller A.-G., Bijouterie- & Kettenfabrikation**, in Brugg (SHAB. Nr. 302 vom 27. Dezember 1946, Seite 3774). René Giezendanner ist als Präsident und Mitglied der Verwaltung zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten wurde das bisherige Mitglied Paul Appenzeller gewählt; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Bellinzona

13 agosto 1948. Impresa costruzioni.  
**Villa Giuseppe**, in Bellinzona. Titolare di questa ditta individuale è Giuseppe Villa, fu Fiore, da Cadenazzo, in Bellinzona. Impresa costruzioni. Via Orico, casa Taragnoli.

13 agosto 1948. Articoli casalinghi.  
**Genere Ernesto**, in Bellinzona. Titolare di questa ditta individuale è Ernesto Genere, fu Teofilo, da Friburgo, in Lugano. Negozio di articoli casalinghi sotto l'insegna « Al Bianco ». Viale stazione, presso Augusto Bonzanigo.

##### Distretto di Mendrisio

13 agosto 1948. Prodotti industriali, chimici, ecc.  
**Spicat S.A.**, in Chiasso, scambi di prodotti industriali, chimici, agricoli, tecnici con l'estero (FUSC. del 19 maggio 1947, N° 114, pagina 1348). Il consiglio d'amministrazione è attualmente composto da sette membri nelle persone di: Guido Bianchi, fu Ernesto, da Vacallo, in Chiasso, presidente; D<sup>r</sup> Amor Tartufoli, di Pio, in Milano, vicepresidente; D<sup>r</sup> Gianvittorio Morselli, fu Goffredo, in Milano, consigliere delegato; Alberto Cavatorta, fu Ferdinando, in Como, membro, tutti di nazionalità italiana; Clelio Cattaneo, fu Clemente, da

Chiasso, in Vacallo; Cornelio Fontana, fu Paolo, da Pedrinata, in Chiasso, e Silvio De Rungs, di Silvio, da Camuns, in Melide, membri. La società è impegnata di fronte ai terzi dalla firma individuale del presidente o del consigliere delegato o da quella collettiva a due degli altri membri del consiglio d'amministrazione. La firma dell'amministratore unico Ezio Peverelli è estinta.

13 agosto 1948. Spedizioni, ecc.

**Goth & Co. S.A. succursale di Chiasso**, in Chiasso, agenzia di spedizioni, commissioni, trasporti, depositi, ecc. (FUSC. dell'8 settembre 1945, N° 210, pagina 2157) con sede principale a Basilea. Il procuratore Emilio Wichser è ora domiciliato a Milano.

14 agosto 1948. Minuterie per mobili, ecc.

**Fusor S. a g. l. (Fusor G.m.b.H.) (Fusor S. a r. l.)**, in Mendrisio. Sotto questa ragione sociale è stata costituita una società a garanzia limitata avente per scopo la fabbricazione e la vendita di minuterie per mobili e sopramobili, oggetti d'arte ed in genere di prodotti derivanti dalla fusione di metalli pregiati e semipregiati. La società può partecipare ad imprese similari ed assumere rappresentanza del ramo. L'atto di costituzione e gli statuti sono di data 19 luglio 1948. Il capitale sociale è di 30 000 fr. I soci sono: Gianni e Carlo Radice, di Giuseppe, cittadini italiani, in Novredate (Italia), con una quota sociale indivisa di 10 000 fr., Italo Magni, di Angelo, cittadino italiano, in Mendrisio, con una quota di 10 000 fr., Walter Siegmund, di Hermann, da Bettwiesen, in Zurigo, e Luisa Graf, fu Walter, da ed in Zurigo, con una quota indivisa di 10 000 fr. Le pubblicazioni sociali avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. A gerente è stata nominata Luisa Graf, a gerente e direttore tecnico: Italo Magni, a gerenti e amministratori contabili: Carlo e Gianni Radice. La società sarà vincolata dalla firma collettiva di Luisa Graf con quella di Italo Magni o di Gianni e Carlo Radice, e da quella pure collettiva di Italo Magni con Gianni o Carlo Radice. Recapito: via al Gas.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Cossonay

13 août 1948. Auberge, épicerie, mercerie.

**Charles Dubrit**, à Sullens, exploitation de l'Auberge Communale de Sullens, et épicerie-mercerie (FOSC. du 15 mars 1933, N° 62, page 628). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

##### Bureau de Morges

14 août 1948. Vins, liqueurs.

**Guyboud de la Tour S.A.**, à Morges, achat et vente de vins et liqueurs en gros et en détail (FOSC. du 17 novembre 1947, N° 269, page 3397). Le conseil d'administration est composé d'un seul membre en la personne d'André Blanchoud, d'Oron-le-Châtel, à Lausanne. Les administrateurs Georges Veyre, président, et Albert Favre, administrateur-délégué, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. La société sera dorénavant engagée par les signatures individuelles du nouvel administrateur André Blanchoud et du directeur commercial René Patthey (déjà inscrit).

#### Wallis — Valais — Vallese

##### Bureau Brig

10. August 1948. Mercerie, Kolonialwaren usw.

**G. Zen-Gaffinen & Cie.**, in Leuk-Susten, Kommanditgesellschaft, Konfektion und Mercerie, Epicerie und Kolonialwaren (SHAB. Nr. 305 vom 31. Dezember 1946, Seite 3822). Infolge Ausscheidens des einzigen Kommanditars Richard Lötscher ist die Gesellschaft aufgelöst und wird nach durchgeführt Liquidation gelöscht. Das Geschäft wird unter der Einzelfirma «G. Zen-Gaffinen», in Visp, weiterbetrieben.

10. August 1948. Konfektion, Mercerie, Kolonialwaren usw.

**G. Zen-Gaffinen**, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Gottfried Zen-Gaffinen, von Gampel, in Visp. Konfektion und Mercerie, Epicerie und Kolonialwaren.

##### Bureau de Sion

14 août 1948. Société de chant.

**Echo des Alpes**, à Arbaz, association (FOSC. du 26 septembre 1941, N° 226, page 1891). En assemblée générale du 14 décembre 1947, Meinrad Constantin, de et à Arbaz, a été nommé secrétaire. La signature d'Alphonse Torrent, secrétaire, est radiée. L'association est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire.

14 août 1948.

**Société d'Agriculture de Chalais**, à Chalais. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative ayant pour but l'achat coopératif des articles nécessaires à l'exploitation agricole, d'instruments et de machines agricoles et le développement chez ses membres des connaissances professionnelles et de l'esprit coopératif en organisant à cet effet des conférences et des cours. Les statuts portent la date du 9 mars 1947. Les engagements de la société sont garantis par sa fortune et par la fortune de ses membres qui sont solidairement et indéfiniment responsables. Les publications sont faites dans le « Bulletin officiel du canton du Valais » et celles qui sont prévues par la loi dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 5 membres, lequel choisit dans son sein un comité de direction de 3 membres. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et du secrétaire. Le comité de direction est composé de: Jean Duey, de Sembrancher, à Chalais, président; Léo Métrailer, de Grimsuat, à Chalais, secrétaire; Hermann Zufferey, de et à Chalais, vice-président.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau du Locle

13 août 1948. Lingerie, épicerie, etc.

**Georges Hirt**, au Locle, lingerie, mercerie, bonneterie et épicerie (FOSC. du 4 juillet 1941, N° 154, page 1307). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

##### Bureau de Neuchâtel

13 août 1948. Pierre fines.

**Emile Nussbaum**, à Neuchâtel, atelier d'olivage de pierres d'horlogerie (FOSC. du 15 décembre 1947, N° 293, page 3701). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

13 août 1948. Pierres fines.

**Vve Emile Nussbaum**, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Germaine-Alice Nussbaum, née Rognon, veuve de Emile-Joseph, de Grosshöchstetten (Berne), à Neuchâtel. Atelier d'olivage de pierres d'horlogerie. Brandards 33.

13 août 1948. Appareils électriques, etc.

**Perrot & Cie, S.A.**, à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 7 août 1948, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise d'installation, d'achat, de vente, de représentation d'appareils électriques, radiophoniques et téléphoniques. Le capital social est de 60 000 fr. Il est divisé en 60 actions de 1000 fr. nomina-

tives, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société d'un matériel d'exploitation, outillage, stock de marchandises de la branche électricité-radio, agencement de bureau et de magasin, suivant inventaire à la date du 30 juin 1948, accepté pour le prix de 24 000 fr., contre remise à l'apporteur de 24 actions de 1000 fr. nominatives, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées ou par citations écrites remises contre récépissés. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est actuellement composé de: Edouard-Albert Perrot, de Douanne, au Landeron, commune de Landeron-Combes, président; Willy-Charles Perrot, de Douanne, à Neuchâtel; Louis-Jean-Baptiste Veillard, d'Enges, au Landeron, commune de Landeron-Combes. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur Edouard-Albert Perrot ou par la signature collective des deux autres administrateurs. Locaux: rue Saint-Honoré 5.

#### Genf — Genève — Ginevra

12 août 1948. Appareils mécaniques et de précision, etc.

**Johann Wohler**, à Genève, fabrication, représentation et commerce de jouets d'enfants (FOSC. du 17 novembre 1944, page 2544). La maison modifie son genre d'affaires comme suit: Fabrication, commerce et représentation d'appareils mécaniques et de précision et d'articles de diverses natures. Nouveau burcau: rue Rothschild 28.

12 août 1948. Entreprise de transports de marchandises, etc.

**E. Christeller**, à Genève, entreprise de transports de marchandises et de camionnage; commerce et représentation de produits alimentaires et de diverses natures (FOSC. du 28 mai 1947, page 1430). La raison est radiée par suite d'association du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Christeller & Regard», à Genève, ci-après inscrite.

12 août 1948. Transports, produits alimentaires, etc.

**Christeller & Regard**, à Genève. Sous cette raison sociale, Emile Christeller, de Gessenay (Berne), à Genève, et Pierre Regard, de et à Genève, séparé de biens de Jeanne-Victorine-Angeline, née Contury, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> mai 1948 et qui a repris l'actif et le passif de la maison «E. Christeller», à Genève, radiée. Entreprise de transports de marchandises et de camionnage. Commerce et représentation de produits alimentaires et de diverses natures. Rue de Montbrillant 28.

12 août 1948. Boulangerie-pâtisserie.

**J. Walsler**, à Genève. Le chef de la maison est Jean-Arthur Walsler, de Wald (Appenzell-Rh. ext.), à Genève. Boulangerie-pâtisserie. Rue de Zurich 37.

12 août 1948. Vins, spiritueux.

**Jean Schwarz**, à Genève. Le chef de la maison est Jean-Charles Schwarz, de Seuzach (Zurich), à Genève. Importation et commerce de vins et spiritueux. Rue Carteret 1.

12 août 1948. Parfumerie, produits cosmétiques, etc.

**René Fischer Société Anonyme**, à Genève, toutes représentations dans le domaine de la parfumerie et des produits cosmétiques, etc. (FOSC. du 17 septembre 1947, page 2708). Le Dr Pierre Tempia-Caliera, jusqu'ici fondé de pouvoir, a été nommé unique administrateur; il continue à signer individuellement. L'administrateur René Fischer, est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints.

12 août 1948. Entreprise de bâtiment, etc.

**Charles Farina Société Anonyme**, à Genève, entreprise de bâtiment, travaux publics, etc., société anonyme dissoute (FOSC. du 1<sup>er</sup> avril 1948, page 908). La raison sociale est radiée, les administrations fiscales ayant retiré leur opposition.

12 août 1948.

**Société Immobilière la Forge**, à Genève, société anonyme dissoute (FOSC. du 12 juillet 1948, page 1954). La raison sociale est radiée, les administrations fiscales ayant retiré leur opposition.

12 août 1948.

**Caisse de Crédit Mutuel de Russin**, à Russin, société coopérative (FOSC. du 5 mars 1942, page 515). Dans son assemblée générale du 9 mars 1948, la société a adopté de nouveaux statuts. La société a pour but de développer l'épargne et le crédit populaire selon les principes chrétiens, de promouvoir le bien-être économique et social de ses sociétaires et de leurs familles, soit de servir la communauté villageoise. Les sociétaires répondent solidairement mais subsidiairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative. En outre, l'obligation pour les sociétaires d'effectuer solidairement des versements supplémentaires subsiste, toutefois ces versements supplémentaires sont limités au montant de la part sociale; ils sont subsidiairement illimités s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'a plus sa valeur intégrale.

12 août 1948.

**Caisse de Crédit Mutuel des Paroisses catholiques-romaines de Collex-Bossy, Bellevue et Versoix**, à Collex, commune de Collex-Bossy, société coopérative (FOSC. du 4 juin 1929, page 1155). Dans son assemblée générale du 9 mai 1948, la société a adopté de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. La société prend comme nouvelle raison sociale: Caisse de Crédit Mutuel de Collex-Bossy. La société a pour but de développer l'épargne et le crédit populaire selon les principes chrétiens, de promouvoir le bien-être économique et social de ses sociétaires et de leurs familles, soit de servir la communauté villageoise. Les parts sociales ont une valeur nominale de 100 fr. (au lieu de 50 fr.). Les sociétaires s'engagent à effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence du montant de la part sociale, subsidiairement de n'importe quel montant, s'il ressort du bilan annuel que le capital social n'a plus sa valeur intégrale. Ils répondent, en outre, solidairement mais subsidiairement et de façon illimitée de tous les engagements de la coopérative. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un comité de direction de 5 membres (au lieu de 3). Elle est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire du comité de direction.

13 août 1948.

**Société Auxiliaire pour le Développement d'Industries Mécaniques S. A. D. I. M.**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 juillet 1947, page 1881). Hélène Seignol, de nationalité française, à Paris, a été nommée directrice, avec signature individuelle. Edouard-Frédéric-Charles Seignol, directeur général, est radié; ses pouvoirs sont éteints.

13 août 1948. Participations à toutes entreprises financières, etc.

**Stand S.A.**, à Genève, participations à toutes entreprises financières, etc. (FOSC. du 24 juillet 1946, page 2232). Nathanael-V. Davis, des Etats-Unis d'Amérique, à Boston (U.S.A.), a été nommé membre du conseil d'administration, avec signature individuelle. L'administrateur Edward-K. Davis, dont les fonctions ont pris fin, est radié; ses pouvoirs sont éteints.

13 août 1948. Participations à toutes entreprises financières, etc.

**Geravi S.A.**, à Genève, participations à toutes entreprises financières, etc. (FOSC. du 20 mars 1939, page 576). Humbert Parodi, de Genève, à Vandœuvres, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle en remplacement de Raoul-Charles-Alfred Kraft, administrateur démissionnaire, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse: chemin Kermely 4 (chez René Parodi).





**SOUTH AMERICAN  
SAINT LINE**

\* \* C A R D I F F \* \*

Regelmässiger Frachtdienst

von **ANTWERPEN** und **HAMBURG** nach  
**BRASILIEN** und **RIO DE LA PLATA**  
und vice-versa

Kontinentale Generalagenten

**AGENCE MARITIME****DE KEYSER THORNTON S.A.****43 LONGUE RUE NEUVE, ANTWERPEN****HAMBURG** Brown, Jenkinson & Co. Ltd., Hapag Building, 25 Ballindamm**PRAG** British Lines Shipping Agency Ltd., 21 Revoluční**ZÜRICH** Weltfurrer Internationale Transport A.G. 8 Pelikanstrasse**Jüngerer Kaufmann**

Deutsch, Französisch, Spanisch und Englisch sprechend und  
korrespondierend, mit Auslands-, Bank- und Industriepraxis,

**sucht leitenden Posten**

Offerten unter Chiffre Hab 734-1 an **Publicitas Bern.**

**Günstige Kapitalanlage!**

Zwecks Ausbau einer Jura-Mineral-  
wasserquelle wird Kapital gesucht.  
Offerten unter Chiffre Hab 736-1  
an **Publicitas Bern.**

Per sofort zu verkaufen aus Gesundheits-  
rücksehen ein altbekanntes, gutes

**Teppich- und  
Möbelgeschäft**

Im Kt. Aargau. — Offerten unter Chiffre  
Hab 732-1 an **Publicitas Bern.**

**Gutgehendes Exportgeschäft sucht  
stillen Teilhaber**

Offerten unter Chiffre Le 24375 U an  
**Publicitas Biel.**

Energischer, ausdauernder Mann sucht An-  
stellung in seriösem Geschäft, gleich wel-  
cher Branche, als

**Vertreter**

Einzüger oder Bankauskäufer, für welches  
Erfolg nachgewiesen werden kann. Prima  
Referenzen. — Offerten unter Hab 731-1  
an **Publicitas Bern.**

**Normale Drehstrom-Elektromotoren**

220/380 Volt, 50 Per.

sofort ab Lager lieferbar

0,5 PS 1400 T/Min.  
0,7 PS 2700 T/Min.  
1,0 PS 1400 T/Min.  
1,5 PS 3000 T/Min.  
2,0 PS 1400 T/Min.  
3,0 PS 1400 T/Min.  
4,0 PS 1400 T/Min.

Außerordentlich günstige Preise!  
Interessant für Wiederverkäufer!

Anfragen unter Chiffre V 24240 U an  
**Publicitas Biel.**

Inserate im **SHAB.** haben Erfolg!

**Junger Kaufmann**

mit Handelsdiplom und -matura so-  
wie 3 Jahren Praxis in Fabrikations-  
betrieb, sucht interessante Stelle in  
Export- oder Handelsunternehmen.

Offerten erbeten unter Chiffre  
Hab 728-1 an **Publicitas Bern.**

Umstände halber vorteilhaft zu verkaufen  
fabrikneue

**« Burroughs » -  
Buchhaltungs-Maschine**

elektrisch, mit Kurztext, 1 Saldierwerk und  
1 Additionswerk, automatischer Wagen und  
automat. Datum. Geteilte Walze usw.  
Anfragen: Hauptpostfach 1050, Zürich 1.

Junger, verheirateter, zuverlässiger  
Mann mit guter Allgemeinbildung  
sucht Dauerstelle als

**Vertreter**

in guteingeführte Firma der Lebens-  
mittelbranche, Geschäftskundschaft.  
Schriftliche Offerten unter Chiffre  
Sc 5367 T an **Publicitas Thun.**

Seriöser

**Kaufmann**

gesetzten Alters, mit längerem  
Ausland- und Ueberssee-Aufent-  
halt und erstklassigen Verbin-  
dungen, sucht Vertrauensstellung.  
Ist in allen kaufmännischen Ar-  
beiten bewandert, bilanzsicher,  
erfahrener Verkäufer und fähig,  
einen Betrieb selbständig zu  
führen.

Sprachen: Deutsch, Französisch,  
Englisch und Spanisch, etwas  
Italienisch.

Offerten erbeten unter Chiffre  
O 14470 Z an **Publicitas Zürich.**

**Langenthal-Jura-Bahn****Ordentliche Generalversammlung**

Dienstag, den 31. August 1948, 14 Uhr 45, im Gasthof « Zum Wilden Mann » in Aarwangen

## TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes für das Jahr 1947 mit Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz sowie Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Berichterstattung über die Vorarbeiten für die technische Sanierung.
6. Unvorhergesehenes. OF B 25

Der Geschäftsbericht für das Jahr 1947, die Jahresrechnung mit Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz, der Revisorenbericht und die Anträge der Verwaltung sind vom 16. August 1948 an bei der Betriebsleitung, Grubenstrasse 12 in Langenthal, zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Langenthal, den 11. August 1948.

Der Verwaltungsrat.

**Mech. Eisenwarenfabrik AG., Kempten (Zürich)****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Samstag, den 4. September 1948, abends 6 Uhr, in das Hotel « Zum Ochsen », Kempten (Zürich)

Traktanden: die statutarischen und Genussscheinausgabe.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren stehen vom 24. August 1948 an im Bureau der Gesellschaft für die Einsichtnahme der Aktionäre bereit. Z 595

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben statutenmäßig bis zum 30. August 1948 ein Nummernverzeichnis ihrer Aktien einzusenden.

Kempten (Zürich), den 16. August 1948.

Der Verwaltungsrat.

**Vereinigte Bern-Worb-Bahnen****Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Dienstag, den 31. August 1948, 14.30 Uhr, im Restaurant « Ziegelhüsl »  
in Deisswil

## TRAKTANDEN:

1. Geschäftsbericht, Rechnungen und Bilanz pro 1947.
2. Bericht der Kontrollstelle und Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
3. Wahl der Kontrollstelle für das Rechnungsjahr 1948.
4. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Rechnungen und Bilanz pro 1947 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 21. August 1948 an im Bureau der Betriebsdirektion in Worb zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zu der Generalversammlung, die am Tage der Aktionärversammlung zur freien Fahrt auf den VBW. berechtigen, können gegen Ausweis des Aktienbesitzes vom 21. August 1948 an erhoben werden, in Bern: bei der Kantonalbank von Bern (Wertschriften-Verwaltung); in Muri: auf der Gemeindeschreiberei; in Worb: auf dem Bureau der Betriebsdirektion; sowie auf den Stationen Boll-Utzigen, Deisswil, Bolligen und Ittigen-Papiermühle. 707

Samstags-Zug 225, Worb-Dorf ab 14.13, verkehrt ausnahmsweise auch am 31. August 1948.

W o r b, den 28. Juli 1948.

Namens des Verwaltungsrates,  
der Präsident: **H. Kammermann.**

Bern, den 18. August 1948.

## TODESANZEIGE

Wir haben die schmerzliche Pflicht, Sie davon in  
Kenntnis zu setzen, dass unser verehrter

**Herr Dr. Peter Hadorn**

Mitglied unserer Generaldirektion

heute nacht nach kurzer Krankheit und einer schweren  
Operation gestorben ist. Wir verlieren in Herrn Dr.  
Hadorn einen Mitarbeiter und lieben Kollegen, der sich  
für die Bank stets mit Treue und Hingabe einsetzte und  
dem wir dauernd zu Dank verpflichtet sind.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Verwaltungsrat und Generaldirektion der  
**SCHWEIZERISCHEN VOLKSBANK**

**WARENUMSATZSTEUER** (13. Auflage): Broschüre von 59 Seiten zum Preis  
von Fr. 1.—, Einzahlungen auf Postscheckrechnung III 5600, Administration  
des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.

# UNITED STATES LINES

SCHNELLDIENST nach NEW YORK ab Le Havre mit PASSAGIER- und Frachtschiffen

Nächste Abfahrten:	ab Le Havre:	ab Basel:	New York an:
* s/s «AMERICAN INVENTOR»	26. Aug.	20. Aug.	5. Sept.
* s/s «AMERICA»	2. Sept.	26. Aug.	8. Sept.
s/s «AMERICAN PRESS»	4. Sept.	30. Aug.	14. Sept.
s/s «AMERICAN SCIENTIST»	9. Sept.	3. Sept.	19. Sept.
s/s «WASHINGTON»	10. Sept.	4. Sept.	17. Sept.
* s/s «AMERICAN SHIPPER»	18. Sept.	13. Sept.	27. Sept.
* s/s «AMERICA»	23. Sept.	16. Sept.	29. Sept.
* s/s «AMERICAN SCOUT»	23. Sept.	16. Sept.	2. Okt.
s/s «WASHINGTON»	1. Okt.	25. Sept.	8. Okt.

\* mit Kühlraum

Auch wöchentliche Abfahrten ab  
**ANTWERPEN, ROTTERDAM, AMSTERDAM**  
nach  
**New York, Baltimore, Boston, Philadelphia, Norfolk**

Durchkonnossemente  
ab der Schweiz erhältlich bei den GENERALFRACHTAGENTEN

## Internationale Transportgesellschaft GEBRÜDER GONDRAND AG.

Basel, Zürich, St. Gallen, Genf, Brig, Buchs (St. G.), La Chaux-de-Fonds  
Chlasso, St. Margrethen, Vallorbe

**Bienenwachs Ceresin  
Carnaubawachs Ozokerit  
Paraffin usw.** stets vorteilhaft ab Lager.

Walter Moesch & Co.  
Import chemischer Rohstoffe, Zürich 53

## STAPELLOCHER MARTINI



für die Lochung von  
Papier- u. Stoffstapeln  
usw. bis zu 30 mm  
Höhe. Doppel- oder  
Einzel-Lochungen, ver-  
schiedene Lochdurch-  
messer. Der Ideal-Appa-  
rat für Banken, Indus-  
trielle und Textil-  
großbetriebe. Auch zur  
Entwertung oder Ver-  
richtung von Akten.  
Verlangen Sie Auskunft!

MARTINI AG., FRAUENFELD  
Telefon Felben 99118

**vorteilhafte Kapitalanlage**

Als kurzfristige und  
empfehlen wir unsere S 17

**3 1/2 % - Obligationen**  
auf 5 Jahre fest, auf den Namen oder  
den Inhaber lautend.

**VOLKSBANK SIDERS**  
Kapital und Reserven Fr. 1175 000.—.  
Gegründet 1912.  
Mitglied des Lokal bankenverbandes.

Die S.A. LARDERELLO, FIRENZE, liefert aus dem  
einzigen ausbeutbaren Bor-Vorkommen Europas

## Borsäure und Borax

an Grossverbraucher und Grossisten. Z 594  
Alleinige Verkaufsagentur für die Schweiz:  
Techn. Büro Ing. H. Wismer, Zürich 49, Rebbegstr. 80

In Lebensmittelgeschäften und Drogerien der Kantone  
Aargau, Solothurn, Bern und Neuenburg gut eingeführt

## Vertreter

wünscht sich zu verändern. Nachweisbar gute Verkaufs-  
erfolge. Alter 27 Jahre. Sprachen: Deutsch und Franz.  
Auto kann evtl. gestellt werden. — Offerten unter Chiffre  
Oc 24378 U an Publicitas Biel.

Zu verkaufen  
an vorzügl. Lage,  
für Metzgereianbau  
geeignete

## Liegenschaft

1a Kapitalanlage,  
evtl. Mieter für  
Metzgerei vorhan-  
den. Offerten unter  
Chiffre 22701 an Pu-  
blicitas Olten.

Gesucht

## Kapital

Fr. 12 000. 11. Hypo-  
thek auf Neubau mit  
Nebenerwerb in auf-  
strebend. Ortschaft.  
Anfragen unt. Chiff.  
Hab 724-1 an Publi-  
citas Bern.

Flüssiges

## Harz

10b Schw. Hafen,  
per 100 kg sKR. 63.—.  
Spezialisierte Anfra-  
gen unter Chiffre  
Hab 737-1 an Publi-  
citas Bern.

Hotel

## Montreux EDEN

102 St. - Bas Bahnhof - E. Oberland

Günstig zu verka-  
ufen aus Liquidation  
ein Posten montage-  
fertiger

zu verkaufen:

## 300 Eisenfässer

2001 Inhalt, guter Zu-  
stand, Gewicht 23 kg.  
Mantelspund 6 cm u.  
Zapfenloch. Früherer  
Inhalt chem. Waren.  
Preis Fr. 7.— p. St.  
Offerten: K. Postfach  
442, Basel I.

## Diamant- glas- schneider

Grosse Verdienst-  
chance. Keine Ma-  
schinen nötig. Ein-  
offerten unt. Chiffre  
Hab 730-1 an Publi-  
citas Bern.

Ab Lager sind einige fabrikmässige  
erstklassige

## Amerikaner-Wagen

umständebaher sofort abzugeben.

Offerten unter Chiffre Hab 729-1 an  
Publicitas Bern.

Infolge Nichtgebrauchs günstig ab-  
zugeben

## Vervielfältigungsmaschine „Roneo 100“

in gutem Zustand, frisch revidiert.  
Anfragen unter Telephon Zürich  
(051) 27 08 88. Max C. Melster, Löwen-  
strasse 25.



**ROYAL** schreibt  
leichter!  
ROBERT GUBLER ZÜRICH

## EXCELLENT PLACEMENT

à vendre immeuble en S. A., d'excel-  
lente construction (1912), 8400 m<sup>2</sup>  
comportant 16 appartements de 8 et  
4 pièces, cuisine, bains. Excellente  
situation locale. A placer: 80 000 fr.  
après hypothèque. Loyers bas. Rap-  
port brut: 6%. Plusieurs autres im-  
meubles en note. Renseignements  
sans engagements. S'adresser à  
J.-P. Graf, régisseur, 2, rue du Midi,  
Lausanne, Tél. 2 72 38-39.

Frachten sind teuer  
Wir prüfen alle Frachten

## Armin ab Egg & Co.

Internat. Transporte - Internat. Tarifbüro  
Centralbahnstrasse 5  
BASEL



**Basel Hotel Viktoria-National**  
beim Bahnhof SBB.  
Telephon 2 89 50 Parkplatz vor dem Hause  
Warme und kalte Küche zu jeder Tageszeit.  
Zimmer mit fliessendem Wasser ab Fr. 6.50.

**Delémont Hôtel du Soleil**  
Telephon 2 17 54  
empfeilt seine Spezialitäten:  
Filet-beefsteak aux morilles  
Tourmedos Soleil, lebende Forellen  
Der neue Wirt: B. Gerber-Salesno.

**Interlaken Restaurant-Tea-room und Konfiserie Schuh**  
Der gediegene Treffpunkt am Höheweg.  
Täglich Konzerte.

**Interlaken Gut essen im Harder-Hotel-Minerva**  
Italienische Spezialitäten Neu renoviert  
Telephon 7 58 Familie Bettoll-Schmid.

**Lugano Adler-Hotel**  
beim Bahnhof und Erica-Schweizerhof  
Umgeben von Gärten. Sitzungsräume. Zimmer mit  
Telephon von Fr. 5.50 an. — Telephon 2 42 17.  
Das ganze Jahr offen. Eigene Garagen (Boxen).  
Besitzer: Kappenberger-Fuchs.

**Neuenburg Restaurant Strauß**  
Spezialität: Gebackene Fische  
Der gute Neuenburger Wein  
M. H. Jost.

**Olten Restaurant Aarhof**  
Das führende Haus am Bahnhof  
● Vollständig renoviert  
● Bekannt für solgn. Küche und Keller  
● Neue Leitung: Willy Weick - Tel. 53871

**Olten Restaurant Ratskeller**  
Klosterplatz  
Die gepflegte Gaststätte mit 1a Weinen.  
Münchner Bier. Familie Lang.

**Spiez Hotel Terminus**  
Drei Punkte machen die Wahl als Treffpunkt leicht:  
Konferenzzimmer — gute Küche — bequem und  
komfortabel eingerichtet. — Telephon (033) 5 61 83.  
Fr. Noser-Waser.

**Zürich RESTAURANT St. Annahof**  
Unsere Besprechung im  
Jnh. Werner Michel

**Zürich Pelikanstrasse 13, Zürich 4, Talacker**  
Restaurant und Gesellschaftshaus «Zur Kaufleuten»  
Moderne Säle für Versammlungen, Bankette, Vereins-  
anlässe und Abendunterhaltungen. Ruhige, bequeme  
Sitzungszimmer. Bekannt für gepflegte Küche und  
Weine. Tel. 25 14 05. Höfl. empfiehlt sich: J. Ruedi.